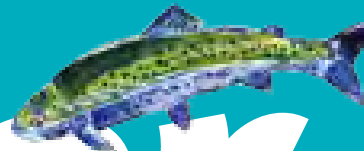


Millionfisken 2009

Snødder



Juni/juli 2009 • 23. årgang • Salangen Næringsforening



Har en drøm om Millionfisken

Jørn Hoel forberedte seg på en vanlig konsert i Salangen. Så hørte han om Millionfisken og meldte seg på konkurransen. – Den fisken tar jeg og etterpå inviterer jeg lokale korsangere på scenen, sier Jørn Hoel.

Side 8 og 9

www.millionfisken.com



NYTT KONSEPT

I år skal ikke en eneste fisk merkes og settes ut igjen. Den nye ordningen for premiering skal gi større sjanse for millionpremie.

Side 6



ENORM PREMIEPOTT

Premier for over 1 million kroner ligger i potten under årets Millionfisk.

Side 10 og 11



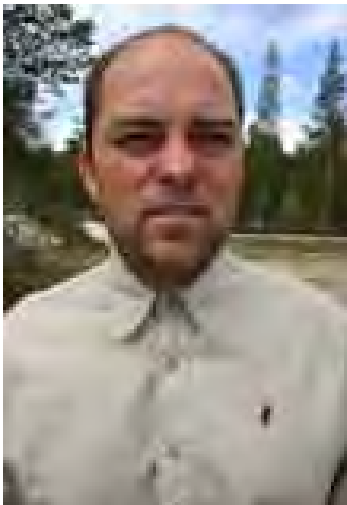
ÅPNER BUTIKK

Kari Rognsaa bare MÅ åpne interiørbutikk.

Side 4



Leder



Hei Salangen, hei Norge!

Jeg føler faktisk at denne starten er riktig med begrunnelse i påmeldingene til årets millionfisk. Vi har til nå mottatt påmeldinger fra alle landets store byer og steder. Det betyr at vi blir lagt merke til. Som påtroppende leder for Salangen Næringsforening er det mange ting jeg ønsker å få ut, men denne utgaven av Snadder er dedikert til Millionfisken 2009 og vil i all hovedsak dreie seg om dette tema.

Som en start må jeg få lov til å takke Mary-Anne Winstanley for den fantastiske jobben hun har lagt ned i løpet av de år hun har sittet som leder av Salangen Næringsforening. Det er et ikke ubetydelig antall arbeidstimer som er lagt ned i alt fra beplantning til organisering av foreningen, og arrangement i regi av foreningen. Deretter må jeg få lov til å takke for tilliten fra medlemmene som ønsket å sende stafettpinnen videre til meg. Det er med ydmykhet jeg tar fatt på oppgaven med å videreføre, og videreutvikle det arbeidet som er startet.

Salangen er en kommune i vekst. Bedrifter etableres og folketallet bedres. Det ser ut for at vi skal klare disse finanskrisetider bedre enn de fleste, og det gir meg en klar indikasjon på at vi står sterkt i regionen.

Som påtroppende leder for en samlet næringsforening gleder det meg stort å se at vi får tilvekst av folk bl.a. fra Nederland, der vi

allerede vet at det vil bli etablert nye bedrifter som vi ikke har i regionen i dag. Det betyr at vi styrker de kreative kreftene som allerede finnes og vil kunne videreutvikle kommunen, og regionene rundt, i positiv retning også i framtiden.

Millionfisken 2009 har vært et friskt pust siden oppstart i 2007. Den har vært med på å skape entusiasme og grunnlag for mange diskusjoner. Etter en OK start i 2007, med en liten økonomisk nedtur i 2008, så er vi tilbake på vinnerporet igjen med en positivitet og entusiasme som jeg ikke har sett siden Tromsø skulle få OL! Det er godt å se at næringsliv, kommune, lag/foreninger og privatpersoner sammen bestemmer seg for at alle gode ting er tre. I år er vi mer spenstige enn noensinne med en vridning i konseptet. Vi har garantert for at det skal deles ut premier for minimum 350 000 kroner under årets arrangement. Dette hadde ikke latt seg gjøre om ikke næringslivet og en positiv kommune hadde stått opp for prosjektet. Ellers er det nytt av året at det ikke vil bli en merket fisk som er "millionfisk", men en sjøørret med forutbestemt idealvekt på mellom 1-4 kilo.

I skrivende stund med over 1 måned igjen til Millionfisken 2009, har vi over 1000 påmeldte og det borger for at vi skal knuse alle rekorder når det gjelder påmeldte til fiskekonkurransen. Dette er min motivasjon for å holde på og jeg er sikker på at det varmer mangt et hjerte å se folkemylderet i sentrum av Sjøvegan når Jørn Hoel synger "Har en drøm" av full hals!

Jeg ønsker til slutt å takke alle positive krefter som muliggjør millionfisken og andre arrangement i vår region.

Da gjenstår det bare å ønske en fantastisk flott sommer til dere alle, og et unikt millionfiske. Vi sees i festivalområdet fra 2-5. juli.

Mvh. Morten Mikalsen, påtroppende leder for Salangen Næringsforening og medlem i styringsgruppen for Millionfisken 2009

MEDLEMSBEDRIFTER I SALANGEN NÆRINGSFORENING

Aktiv IT – Ronald Andersen
Anitas Blomster & Begr.byrå
Arena Elvenes AS
AS Indlandet Automobilverksted
Astafjord Trim & Helse
Bamboo
BenAas Eiendom AS
BL Bygg Børge Lind
BAA Eiendom AS
Drecker Optikk

Elvelund Camping
Felleskjøpet
Fremover
HaRo Interiør AS
Huset Mot Havet AS
Jensen Elektriske AS
Kleo AS
Løkse Maskin AS
Mazhars Grillbar & Catering
Nasa Salangen AS

Omveir AS sus
Perpetuum Spes. avfall AS
Petters Autoshop AS
Prix Coop
Pålag AS
Sagfjorden Drift AS
Salaks AS
Salangen Drosjesentral
Sjøvegan Byggevare
Sjøvegan Maskin & Transport

Sjøveganhytta AS
Sjøveien Apotek 1
Sparebank 1 Nord-Norge
Sport 1
Steinsund Jens-Viktor
Sør-Troms VVS
Torsteins Dagligvarer
Troms Folkeblad

SNADDER JUNI/JULI 2009

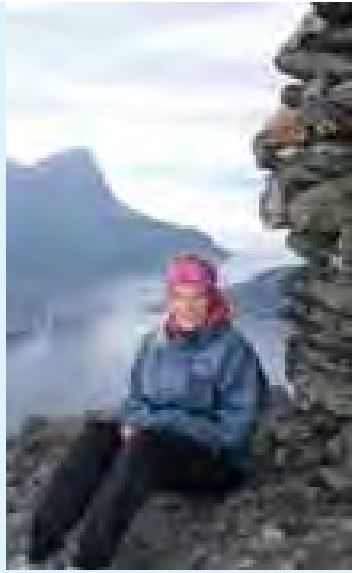
Utgever:
Salangen Næringsforening
Ansvarlig redaktør:
Mary-Anne Winstanley
Redaksjonelt innhold:
Nordnorsk Kommunikasjon AS

Tekst: Stig Mathisen
& Bjørn Erik Jansen
Redaksjonsgruppe:
Mary-Anne Winstanley
Nordnorsk Kommunikasjon AS

Trykk: Lundblad Media AS,
Tromsø
Layout og sideproduksjon:
Lundblad Media AS, Tromsø
Opplag: 13 500 eksemplarer
Annonseproduksjon:
Salangen Næringsforening

Distribusjon: Salangen,
Lavangen, Gratangen, Ibestad,
Dyrøy, Bardu, Målselv, Lenvik
Til bedrifter: Sørreisa.
Til utflytta salangsværingar.

SmåSnadder



På toppen av Høgfjellet i Salangen.
Foto: Kurt Jan Kvernmo

30-TRIMMEN

Mange har startet allerede, og det bør man dersom ambisjonen er å bestige 30 fjelltopper i løpet av 2009. Nytt av året er at hver kommune har tilrettelagt fem turer som er tilpasset for barn og barnefamilier. Disse løypene inngår i en egen "Lavterskeltrim" med egne kasser og klippekort. Konvolutter med kart, klippekort og turbeskrivelser er lagt ut for salg. Mer informasjon fås ved kulturkontoret i Salangen kommune.

HYBEL I OSLO

Salangen kommune har til rådighet en studenthybel ved Nordnorsk student- og elevhjem i Oslo. Denne hybelen kan leies av ungdom fra Salangen som skal studere i Oslo skoleåret 2009/2010. Søkere fra kommunen prioriteres. For informasjon og søknadsskjema se www.nordnorsken.no eller ta kontakt med kommunehuset i Salangen. Søknadsfrist er satt til 22. juni 2009.

PUSSER OPP FOR 25 MILLIONER

Salangshallen totalrenoveres nå for omlag 25 millioner kroner. I hallen er det kommet nytt tak og nytt dekke samt nye garderober og nytt tribuneanlegg. I tillegg er styrketreningsrommet, teorirom, kjøkken og kantine utvidet. Hallen skal være klar til skolestarten nå i høst.



SIF FOTBALL MED NETTSIDER

Salangen IF Fotball har fått opp nye nettsider med nyttig informasjon til fotballglade salangsværing. På sidene er det oversikt over treningstider, kommende kamper og linker til resultatsservice. Adressen er www.siffotb.no.



**Kjøp 3
betal for 2**
(Vi spanderer den rimeligste)
Gjelder alle varene i butikken vår
under Millionfiske 2-5 juli.

SALGSTATTVER
MED
KNALLTILBUD!
"Skitt fiske" og
god sommer fra oss på

Kleo as
Strandseieret
93 50 Sjøvegan
4017 11 11 11

Sommer i salangen

Vi har plantene du trenger til hus og hage

Masse flott i Black Design

Ledig stilling som blomsterdekoratør.
1. års vikariat med mulighet om forlengelse.



**anitas
blomster**

Tlf: 77 17 14 55 - faks: 77 17 15 71



BAMBOO

Sommersalget starter
fredag 26.6.2009

God sommer

Interessert å drive
gardin/hobbybutikk?
Kontakt Mary-Anne
tlf: 95 03 61 81
mcbamboo@online.no



God sommer



BYGG

Børge Lind
9350 Sjøvegan
tlf: 91 69 84 46

**Nybygg, restaurering, vedlikehold.
Grunnarbeid, vann strøm og snekkerarbeid.**



Når du bare MÅ

Her, midt i sentrum av Sjøvegan vil Kari Rognsaa åpne interiørbutikk.

Interiør- og produktdesigner Kari Rognsaa, bare MÅ åpne sin egen butikk. Dersom alt går etter planen blir det "hummer og kanari" på Sjøvegan i august.

Bare må er nemlig det mest nærliggende navnet på butikken, for øyeblikket. Behovet oppstod fordi hun selv savner et liknende tilbud, sier hun og ramser opp: – Møbler, gaver, interiør, belysning, kort sagt; hummer og kanari, ler hun. Rognsaa ønsker å tilby kundene på Sjøvegan et supplement til de store kjedene. Et supplement, men også en konkurrent, må vite. – Jeg vil ha ting med særpreg, ikke for mye, men litt, forklarer interiør- og produktdesigneren, som i dag driver firmaet HaRo i samarbeid med ektemannen.

SATSER I KRISETIDER

Rognsaa er ikke redd for å satse i en tid der den internasjonale

økonomien fortsatt ikke er helt friskmeldt. – Jeg vil være med på oppturen. Det er nå vi må satse, sier hun. – Matvarebutikkene omsetter bra, og omlandet er stort. Dersom vi tar med nabokommunene dreier det seg om kanskje 12 000 potensielle kunder, påpeker Rognsaa.

NYTT TILBUD

Rognsaa håper butikken blir en attraksjon på Sjøvegan. Hun har også lyst å by på egne produkter, i tillegg til det øvrige sortimentet. Særpreg er et viktig stikkord. – Litt humor, sier hun til Snadder. Folk må gjerne komme innom for å se noe annerledes. Flire litt. Vi må ha humor, ler hun.

TIDLIGST I AUGUST

Den påtroppende butikkeieren skulle gjerne slått opp dørene i tide til sommerens store arrangement, Millionfisk, men det lar seg ikke gjøre. – Jeg rekker nok ikke Millionfisk, sier hun. – Med positivt svar fra banken, åpner dørene tidligst i august, avslutter hun.

**coop
prix**

Gratis parkering
hyggelig betjening
Vi har alt av sommermat
til gule priser
Kjøpsutbytte 2%

NÅR KVALITET OG GRUNDIGHET TELLER MEST

GRUNDIG SYNSUNDERSØKELSE
PERSONLIG VEILEDNING I VALG AV INNFATNING
KONTAKTLINSETILPASNING
SVAKSYNOPTOMETRI * LASERBEHANDLING

DRECKER OPTIKK

STRANDSENTERET 9350 SJØVEGAN TIMEBESTILLING 77 17 17 60

Alle gode ting er tre!

Tore Ratkje er overbevist om at årets "millionfisk" blir en suksess. Han og kona, Randi Ratkje, er bare et par av alle de frivillige som skal trekke årets arrangement i havn.

Leder i Salangen IF Fotball, Tore Ratkje, er ikke i tvil. Han har deltatt i dugnadsarbeidet de siste to årene, og ser et arrangement i forandring. – Selve konseptet er endret mye, sier Ratkje til Snadder. – Denne gangen er potensialet mye større. Ildsjelen sikter til endringene som er gjort på bakgrunn av fjorårets sviktende publikumsoppmøte. I år er blant annet premiene bedre. I tillegg er boder og scener flyttet til Lundbrygga. – Målsettingen må være ett tusen solgte festivalpass, forteller Ratkje. – Dersom vi kan gange det tallet med to, blir jeg meget fornøyd, sier han.

MED KONA PÅ LAGET

Også kona, Randi Ratkje, legger ned et stort antall dugnadstimer i forbindelse med Millionfisken. Etter tre år har hun fortsatt ikke fått med seg noe av programmet. Ratkje setter opp komiteene både for grilling, utvalg og sekretariat. Dermed blir det ikke mye tid til overs. – Når det blir frafall i komiteene er det min telefon som ringer, sier Randi. – Men i år har arrangørene tatt mye av det praktiske selv. Nå kan jeg konsentrere meg mer om komiteene, sier hun. Dermed har hun et lite håp om å få med seg noe av årets program.

FOTBALLFORELDRE

Som så mange andre frivillige er det idretten som er inngangsporten til sene kvelder i dugnadens ånd. – Når fotballgruppa er ansvarlig for arrangementet, er det naturlig at foreldrene tar i et tak, sier Ratkje.



Frivillig, Randi Ratkje, håper det blir tid til å få med seg litt av årets program.

– Men vi er også en 4-5 stykker til, påpeker hun. Alt i alt deltar over hundre frivillige i arbeidet med årets arrangement. Og her er det få som sluntrer unna. – Blant 160 frivillige i fjor var det bare tre, eller fire stykker, som ikke stilte. – Det mener jeg er bra, forteller Randi Ratkje.

SpareBank 1
Smart bruk av banken!

Du kan bruke banken på en enklere og billigere måte

Fri bruk

Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil. Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil.

Nettbank og Mobilbank

Nettbank og mobilbank er gode alternativer til å bruke banken. Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil.

Mobilbank

Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil. Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil.

Avtalegjeld

Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil. Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil.

Bankkort

Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil. Du kan bruke banken når du vil, hvor du vil og hvor du vil.

Bank
Forsikring
Dig selv

SOLBESKYTTELSE TIL HELE FAMILIEN

58% 30%

20

59.50

APOTEK 1
Vår kantskap - din trygghet

Apotek1 Sjøveien, Strandsenteret, 9350 Sjøvegan
tlf. 77 17 11 35, faks 77 17 18 15



Øker vinner sjansen og lover folkefest



Nytt premiekonsept skal lokke flere deltakere til Millionfisker. – Vi så at vinner sjansen ikke ble stor nok, derfor har vi endret på konseptet, sier Morten Mikalsen i Millionfisker. I tillegg Hovedpremien på en million kroner, skal det i år deles ut såkalte garantipremier for til sammen 350.000 kroner.

De to siste årenes merking av fisk er nemlig historie. – Ideen til Millionfisker ble unnfanget i 2007, sier Mikalsen. Til sammen tretti fisker ble merket med forskjellige pengepremier og sluppet ut. En av fiskene hadde en verdi på en million kroner. Selveste Millionfisker.

IDEALVEKT

Publikumsoppmøtet var stort – men selve fangsten, under konkurransen, uteble. I fjor ble antall merket fisk tredoblet uten at det medførte større fangst. Dermed ble reglene endret. – I år er Millionfisker en umerket sjøørret med en vekt mellom 1 og 4 kilo, forklarer Mikalsen. Vekten blir holdt hemmelig til premieutdelingen finner sted siste dag av arrangementet. – Den som fanger en sjøørret med riktig vekt får førstepremien på en million kroner. Dersom to personer får en ørret med samme vekt, blir premien delt i to, sier han.

TROR PÅ SUKSESS

Styringsgruppa har gjort flere grep i forbindelse med Millionfisker 2009. Selve festivalområdet er flyttet til Lundbrygga. Et sted folk har ønsket å trekke til tidligere. – Vi har allerede 650 påmeldte, sier han. – 250 flere enn på samme tid i 2007. – Det kommer folk fra alle landets store byer, og fra alle kommunene rundt Salangen.

LOVER FOLKEFEST

– Vi garanterer at det kommer til å bli artig på Sjøvegan i disse dagene, sier Mikalsen. Men i likhet med svært mange ildsjeler regner han ikke med å få med seg stort verken av konkurransen, eller andre festligheter. – Nei, erfaringen fra tidligere år er at det blir jobbing døgnet på tamp. Det handler om å legge til rette for at de som kommer har det best mulig. Så får vi heller suge på karamellen i etterkant, kommer det fra en smilende presseansvarlig.

Araba elvenes
bygg og anlegg
Kontakt oss på telefon eller
www.arabaelvenes.no

Vestlandet og vestkysten til
etter med på markedet til
Araba elvenes

araba elvenes
www.arabaelvenes.no

**SJØVEGAN MASKIN &
TRANSPORT A/S**

6380 Sjøvegan
Telefon: 77 17 14 33 - Toralf: 77 17 17 53

Vi leverer: Singel, knust grus, fyllmasser og støpsand
Vi utfører: Sprenging, graving, legging av vann og kloakk ++
Vi har spesialutstyr for tining av vann.

www.sjoveganmaskin.no - post@sjoveganmaskin.no
Telefon: 77 17 14 33 - Faks: 77 17 17 53
Mobil: Toralf: 97 65 57 77 - Ronald: 95 06 95 95 - Cato 91 76 24 44

REMA 1000
bare lave priser

Strandsenteret 2, 9350 Sjøvegan - tlf. 77 17 16 90

**Vi støtter
millionfisker 2009**

Program Millionfisken

Aktiviteter som gjelder alle dagene:

- Searafting fredag og lørdag under Millionfisken
- Handelsstanden har utvidet åpningstid under arrangementet
- Bilutstilling fra Ford- og Suzuki-senteret i sentrum

Torsdag 2. juli

- MILLIONFISKEkonkurranse fra kl. 17.00 - 20.00
- Premieutdeling kl. 20.30
- Festivalområdet åpent fra kl. 15.00 – 01.00
- “After-fishing” fra kl. 18.00 – 19.30
- Ingen underholdning på festivalområdet
- Gratis adgang og “slow åpning”

Fredag 3. juli

- MILLIONFISKEkonkurranse fra kl. 16.00 - 21.00
- Premieutdeling kl. 22.00
- Festivalområdet åpent fra kl. 12.00 – 03.00
- “After-fishing” fra kl. 18.00 – 19.30
- Fest umiddelbart etter premieutdelingen med festbandet Top Coat, og The Gap. Inngang kr 100,- dersom fiskebevis ikke er betalt. 18-års aldersgrense etter kl 23.00 (gjelder ikke i følge med foresatt)
- Diverse barneaktiviteter frem til kl 18.00

Lørdag 4. juli

- Hundeutstilling i regi av Norsk Vorstherhundeklubb avdeling Troms, i sentrum klokken 09.00. Dommer Wenche Eikeseth. Påmelding tlf 95 08 90 91
- Sightseeing fra Lundbrygga med “Lifjell” (Salaks) til lakseoppdrett MILLIONFISKEkonkurranse fra kl. 10.00 – 20.00
- Premieutdeling kl. 21.00
- Festivalområdet åpent fra kl. 09.00 – 03.00
- AmCar Club i Målselv har bilutstilling fra kl. 12.00
- “After-fishing” fra kl. 18.00 – 19.30
- Fest med Jørn Hoel m/ lokale kor og The Gap umiddelbart etter premieutdelingen. Inngang kr 100,- dersom fiskebevis ikke er betalt. 18- års aldersgrense etter kl. 23.00 (gjelder ikke i følge med foresatt)
- “Ta sjansen” for voksne og barn (premier til samlet verdi av NOK 12.000,- i begge klassene). Start kl. 18.00.
- Diverse barneaktiviteter frem til kl. 18.00

Søndag 5. juli

- MILLIONFISKEkonkurranse fra kl. 10.00 til kl. 14.00
- Hovedpremieutdeling kl. 15.00
- Festivalområdet åpent fra kl. 09.00 – 17.00
- Gratis adgang

Overnattingsmuligheter

TELT OG CAMPINGVOGNER

- Garsnes Camping
- Elvelund Camping
- Parkering og uorganisert teltplass i gangavstand til sentrum

HOTELLROM

- Nyt Bar og restaurant
- Fjellkysten Hotell



**Lykke til med Millionfisken
vi sees på fjorden**

Ring: 77 17 15 35 / 911 83390



TV-kjendiser til



Det kjente Husøy-paret gleder seg til å innta Sjøvegan i juli. Foto: Privat

Da damene dro

Et eget Husøy-dikt og personlig overrekkelse av invitasjonen var det som skulle til. Rolf Bjørnar Tøllefsen ble så rørt at han tar med seg forloveden, Elisabeth Martinsen, og stiller opp som deltaker på Millionfisken.

Det mye omtalte paret, kjent fra TV2-serien "Da damene dro", melder sin ankomst til Millionfisken. Tøllefsen lot seg friste da et medlem av styringsgruppa personlig kjørte til Husøy og leverte invitasjonen på døra. En håndskrevet invitasjon med eget Husøy-dikt. Dermed var paret solgt. – Millionfisken har vi både tenkt på, og lest om mange ganger, sier TV-kjendisen til Snadder. – Ikke minst både kjenner jeg mye folk, og har mye slekt i Salangen, sier han.

KUNNE IKKE SI NEI

En håndskrevet invitasjon er ikke hverdagskost, selv for mye omtalte husøyværing. – Kjempehyggelig. Virkelig en fin gest, sier Tøllefsen. – De skrev et helt brev, med dikt og alt, forteller han. – Det rørte litt. De kjører helt ut hit, og legger ned så mye arbeid. Da må vi bare komme, sier han. Og legger til at han vet at også flere vurderer å ta turen fra Husøy til Sjøvegan i sommer.

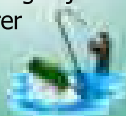
SATSER PÅ FANGST

Den kjente husøyværingen har i det stille klekket ut en liten plan for å sikre seg fangst i forbindelse med Millionfisken. En plan han egentlig hadde tenkt å holde for seg selv. – Jeg har en glimrende ide, kommer det fra Tøllefsen på telefonen. – Vi setter fjorden full av garn. Det har gått så dårlig med fileten i år – så nå satser vi alt på ett kort, avslutter en spøkefull husøyværing.

Elvelund camping

Legg turen til Salangen

- * Caravanoppstilling
- * Lekeplass m/hoppeslott
- * Utleie av kanoer og kajaker
- * Guidede grotteturer
- * Rom/hytter
- * Kafè/kiosk



Fiskekortsalg for Løksebotnelva og Salangselva fra 1. juli

Husk Millionfisken.no
2.-5. juli

9350 Sjøvegan * tlf. 77 17 18 88 * web: www.elvelund-camping.no

Sommerpriser på Euronics nå!

il Millionfisken



Jørn Hoel lover å fange Millionfisken før konserten 4. juli.

Jørn Hoel har en drøm – å fange Millionfisken i Salangen. – Den konkurransen høres vanvittig spennende ut og jeg kan love alle andre deltakere hard konkurranse. – For å si det rett ut, den fisken skal jeg ta, sier Jørn Hoel.

Lørdag 4. juli entrer Jørn Hoel og bandet hans scenen på Sjøvegan. Før konserten skal han, i følge seg selv, ha dratt i land den aller første millionfisken. – Jeg har aldri vært en storfisker, men dette høres så artig ut at jeg må hive meg med, sier han.

SMÅSEI OG BRINGEBÆR

Jørn har ikke vært i Salangen siden han og Steinar Albrigtsen var på konsert her tidlig på 80-tallet. – Men jeg husker godt at jeg var der som barn. Da fisket vi småsei og plukket bringebær, så jeg har bare gode minner fra Sjøvegan, sier mannen bak et 10-talls musikalske landeplager.

SPIS FISK

Jørn Hoel er kjent som en habil kokk. –Jeg liker spesielt godt å lage fiskeretter og det er jo fantastisk at jeg skal besøke stedet med Norges beste sjørøyevasdrag, sier han entusiastisk. – Selv om jeg ikke er en “heavy” fisker, er det ingenting som slår fisk når det kommer til råvarer og da mener jeg de beste smaksopplevelsene kommer fra sjømaten, sier han.

KONSERT MED ALLSANG

Repertoaret på konserten i Salangen spenner fra kjente klassikere som “Har en drøm”, til det nyeste Jørn Hoel har laget. – Jeg synes det er trivelig når publikum kan synge med på sangene, så det er et bevisst valg å ta med sanger folk kjenner fra før, sier han. Og alle som stemte på Team Jørn på “Det store korslaget” får en spesiell hilsen på konserten. – Jeg skal spille en ekstra sang til alle salangsværinger som støttet oss, sier Hoel.

KOR PÅ SCENEN

Som en ekstra bonus får sangere fra korene Marcanto og Vårkvad synge sammen med Jørn Hoel. – Det er utrolig gøy å synge sammen med kor, det tror jeg folk fikk oppleve under “Det store korslaget” på TV2. Derfor blir det tøft med lokale korister fra Salangen, avslutter han.



STATOIL

Statoil Service Sjøvegan
Petter's Autoshop AS
9350 SJØVEGAN
Tlf. 77 17 17 50



PRØV VÅR NYE MODERNE BILVASKEMASKIN
BILVASK FRA KR. 139,-

Sør-Troms VVS

- Din rørlegger!

Vi tar alt innen:

- Nybygg
- Tilbygg
- Rehabilitering




Medby, 9350 Sjøvegan - Tlf: 979 81 219

God sommer



Den som fanger den største fisken i løpet av hele Millionfisken, vinner en Hansvik 14' båt med 10 HK motor og Gaupen båthenger fra Felleskjøpet. Verdi kr 85 000,-.

Premier for over en million kroner

Hovedpremien i Millionfisken går til den som fanger en umerket sjøørret med en vekt mellom 1 og 4 kilo. Idealvekten blir holdt hemmelig til premieutdelingen finner sted siste dag av arrangementet. Den som fanger en sjøørret med riktig vekt, får førstepremien på en million kroner. Dersom flere personer får en ørret med samme vekt, blir premien delt.

De tre som kommer nærmest den utvalgte idealvekten får også premier. Den som kommer nærmest, vinner en Moped Racing med hjelm (verdi kr. 33.500,-).

Den som kommer nest nærmest, vinner en isfisketur for 4 personer

(verdi kr. 15.000,-). Den som kommer tredje nærmest får en Akilles gummibåt 2,5 m (verdi kr. 10.000,-).

GARANTIPREMIER

I år deles det ut garantipremier for til sammen 350.000 kroner. Dermed får de som kommer nært selve "millionvekten" garantert premie. I tillegg er det en hovedpremie til en verdi av 85.000 kroner til den som fanger den største fisken i løpet av alle konkurransedagene.

For fullstendig oversikt over premiene, se www.millionfisken.com.



Graving eller transport?

Ta kontakt med oss

Vi leverer i tillegg:

- grus, sand, pukk, matjord, m.m.
- alt av VA-anlegg
- vi tiner også vannrør

En tønne tung løksegull til 99 kr i 7 år eller 10 år. Levering og installasjon kr 1000,-. Vi er på plass i alle deler av Norge.

Autorisert Regnskapsførerselskap

MA Regnskap AS

Regnskap, lønn, Fakturering, Ligningspapirer o.l.

Vi ønsker alle god sommer og skjitt fisk!

v/Mari-Ann M. Nergaard, Industriv. 4
9360 Bardu Tlf. 77 18 42 00
Mail: Mariann.nergaard@c2i.net



Tyngste fisk som fanges på fredag og lørdag, premieres begge med en Honda gummibåt.



Eirik Torgersen på en av premiene. En racing-moped til 33 000 kr.



Tyngste fisk som fanges torsdag og søndag vinner begge en scooter.

Øvrige premier

Trekkes ut tilfeldig på fiskebevisene:

4 stk scootere, 2 stk gummibåter, dusjkabinett, laftebenk, 2 stk designer panelovner, bordsag, juksahjul, skrumaskin, og 12 stk maritime stoler.

Fisker som fanges med merker fra 2007 (gule) og 2008 (blå) premieres med kr 1.000,- pr stk.

Premier for "Ta sjansen"

1. premie: 2 stk Honda gummibåter 2,5 m
2. premie: 2 par vannski
3. premie: 2 stk vanntuber

Hafa Iceland Round



TILBUD UKE 25 OG 26

RKC ildfat i stål m/fundament.....	1250,-
RKC Levegg Trend Blue 180X150.....	395,-
RKC Lekestativ m/rutsjebane.....	2890,-
RKC Levegg Trend 180X150.....	375,-
NATRE vindu og balkonger - 40% på veil.pris	
Pergo original	199,-
Alt av SIKA produkter på kanpanje	
Alt av listverk - 30%	
Garasjeport gran/finer 250X210.....	4900,-
Hafa Iceland Round dusjkabinett...førpris 7795,-/nå 4990,-	
Hafa Beone 140 Round boblekar...før 17995,-/nå 11499,-	
Vedovn CONTURA 510 grå...veil.pris 14990,-/nå 9990,-	

Kom innom for gode tilbud på:

* Konstruksjonsvirke * Kledning * Beckers Maling

idé: Sjøvegan

Sjøvegan Byggevare AS

Telefon: 77 17 10 00. Telefaks: 77 17 10 01



Sjøveien til Sjøvegan

Også i år blir det gode muligheter for å nyte Millionfisken på egen kjøp. Alle som kommer sjøveien til Salangen har mulighet til å fortøye langs den 125 meter lange flytebrygga.

Denne ligger midt i festivalområdet i sentrum, med tilgang til alt det spennende som skjer både til vanns og på land.

For båtfolket er det kjekt å vite at det i år legges opp vann og landstrøm på flytebrygga.

Festdag for Felleskjøpet

Under Millionfisken skal Felleskjøpet feire at det er ett år siden de flyttet inn i sin nye storstue. Det nye butikkarealet er på over 300 kvadratmeter og gjør at butikken framstår på en ny og moderne måte. – Før var vi et lagerutsalg, men det siste året har det vært veldig artig å drive felleskjøpet på Sjøvegan, sier daglig leder Lars Kai Nordmo.

Under hele Millionfisken skal ettårsdagen markeres. – Alle som kommer innom butikken blir med i trekningen av gaver. – Vi har fått med oss noen av leverandørene og jeg kan love noen skikkelige godbiter, sier den blide butikkmannen på Felleskjøpet.



Under åpningen av lokalene til Felleskjøpet i fjord var det "stinn brakke" i butikken.



Paviljong

m/myggnett

kun 1490,-

MAXI MILJØ A/S
TELEFON: 77 17 15 10

Din totalleverandør på:

fordi | lån | forsikring
sparing | kort



PG butikken - alt du trenger til hagen din!

2990,-

Klar for å nyte sommeren!

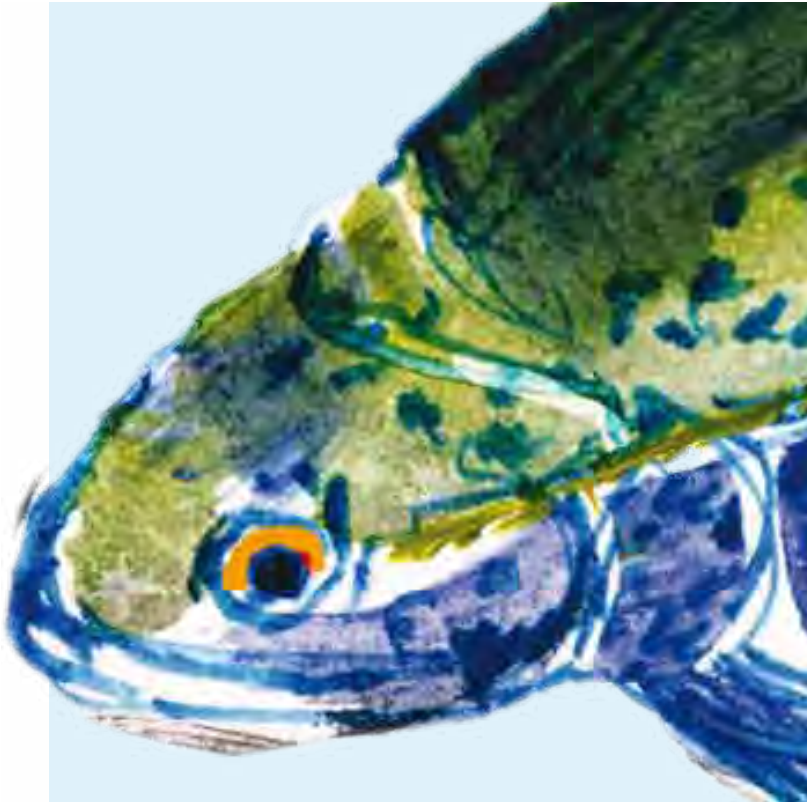
2990,-

299,-

butikken
Levende opprett av det

Fiskeregler Millionfisken

Millionfisken er en umerket sjøørret med vekt mellom 1 og 4 kg. Den nøyaktige vekta velges tilfeldig og holdes hemmelig fram til hovedpremieutdelingen søndag 5.juli. Den som fanger en sjøørret med denne vekten, vinner en million kroner. Dersom flere personer fanger fisk med samme vekt, deles premien. Det deles også ut en rekke andre premier (se omtale på side 10 og 11).



REGLER

- Konkurransetider:
 - Torsdag 2. juli kl. 17.00 – 20.00
 - Fredag 3. juli kl. 16.00 – 21.00
 - Lørdag 4. juli kl. 10.00 – 20.00
 - Søndag 5. juli kl. 10.00 – 14.00
 Fisk som fanges utenom disse tidene teller IKKE med i konkurransen.
- Alle med fiskebevis kan levere en sjøørret på mellom 1 og 4 kg i sekretariatet. Dersom man ønsker å levere flere sjøørreter, kan man kjøpe inntil 5 "ekstra fisk" pr. fiskebevis.
- Fisk under 1 kilo skal IKKE leveres inn.
- Det kan fiskes med ett handsnøre eller en fiskestang pr. fiskebevis.
- Når fisket utøves, skal fiskeredskapet være under kontinuerlig tilsyn.
- Fiskeområder:
 - I Sagfjorden kan det fiskes fra båt eller fra land. Grense mot Salangsvassdraget merket med blåser. Ytre grense er fra Rotvikodden til Løksa (ikke merket), samt opp til brufoten ved den gamle brua i Løksebotn.
 - Det kan fiskes i hele Salangsvassdraget til Bardu grense. Her gjelder i tillegg eget fiskekort og egne fiskeregler for vassdaget. Kart er oppslått ved sekretariatet.
- Ved fiske fra båt er det kun det antall personer som har løst fiskebevis og som bærer dette på seg som har lov til å fiske.
- Fiskebeviset skal fortrinnsvis festes på brystet og skal vises uoppfordret ved kontroll.
- Fisk som du ønsker å rapportere, skal umiddelbart meldes på telefon 950 65 975. Meld fra hvem du er, ditt fiskebevis nr og angivelse av hvor du er. Fisken skal uten ugrunnet opphold fremvises i sekretariatet for innveiing og kontroll.



garsnes brygge

Ny sommermeny

Tlf: 40 21 09 18



Åpent hver dag

Tlf: 77 17 41 00
40 21 09 18

Vi tar bestilling på kaker, catering og selskap

"Det finnes ingen stunder som står stille.
Livet er alltid i bevegelse, det må vi også være"



IT - Kurs - Organisasjonsrådgivning

www.palag.no - 9550 Sjøveggen - tlf. 77 17 17 66

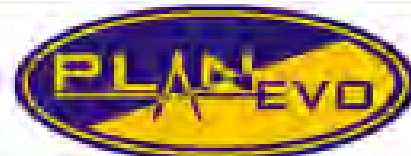
Perpetuum

Din totalleverandør av avfallstjenester

Lykke til med millionfiske 2009!

Tlf: 77 17 27 50 / 77 00 06 80

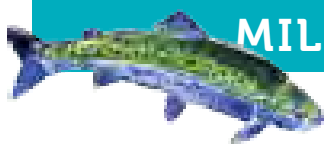
E-post: miljo@perpetuum.no



Spør oss, vi kan!

- Arkitekt
- Rådgivende Ingeniører
- Bygg, VA, VVS og Elektro
- Byggeteknikk
- Enøk
- Inneklima

Strandemeret, 9350 SJØVEGAN
tlf. 77 17 25 50, fax 77 17 25 51, E-post: post@planevo.com



Ordfører Ivar B. Prestbakmo gleder seg over større områder på Sjøvegan sentrum.

Staser opp sentrum

Forskjønningen av sentrum skal bidra til å gjøre Sjøvegan til ett av landsdelens mest attraktive tettsteder. Ordfører Ivar B. Prestbakmo er glad for at sentrum åpnes enda mer mot havet og at sjøen blir en del av sentrumbildet.

– Med en strandpromenade og fellesareal på utsiden av Felleskjøpet, Rema 1000-bygget og Strandsenteret, får vi et fantastisk område rett mot sjøen, sier Prestbakmo. – Dette er også et ledd i arbeidet med å vende Sjøvegan mot sjøen, sier han.

PAVILJONG?

Området skal brukes aktivt. Derfor er det planlagt både lekeplass, flytebrygge, sittetrapp ned i sjøen og en paviljong. – Vi ønsker oss myke verdier inn i dette området og en plass for opplevelser, sier ordføreren.

ATTRAKTIVT OMRÅDE

Også næringsvirksomheten i sentrum skal nyte godt av oppgraderingen som nå pågår. – For de som driver butikk eller annen næringsvirksomhet blir området bedre tilrettelagt, sier Prestbakmo. Han håper på økt trivsel og en bedre hverdag både for alle som besøker sentrum og de som jobber der.

LANDSDELENS BESTE

Når strandpromenaden i Elvelund også står klar, knyttes sentrum sammen med aktivitetene ved Elvelund Camping. – Hele denne strekningen kan da brukes til rekreasjon og opplevelser knyttet til sjøen, sier Prestbakmo. – Dermed er vi ett skritt nærmere vår egen visjon om at Sjøvegan skal bli et av landsdelens mest attraktive tettsteder, sier han.

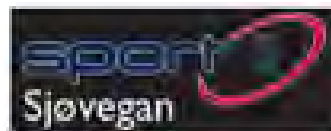
Hytteplaner?
Velkommen til Nord-Sørgeen
eldste hyttepromenad.
14 77 17 1144
www.sjoveganhytter.no
Sjøveganhytter

KJEMPETILBUD TIL MILLIONFISKET:

SJØFISKESETT: Før 999,- NÅ kr. 449,-
-alt du trenger av tilbehør til en vellykket fisketur på sjøen .

FISKESNELLER: UTVALGTE MODELLER - 50%

GODE FISKESETT TIL HELE FAMILIEN
UANSETT FISKE FRA KR. 199,-



Telefon 77 17 49 00 / 97 97 49 00 / E-post: sport1.sjovegan@sport1.no

Sommerhilsen fra Lillestrøm



Maryanne Tunheim og hesten Godi.

Nå er det ikke mange dagene igjen til årets store begivenhet i Salangen, nemlig Millionfisken! Dette flotte arrangementet jeg håper har kommet for å bli. Særlig vi utflytta Salangsværinger setter nok ekstra stor pris på denne sommerfesten som næringslivet i Salangen har fått i stand. Det gir oss en unik mulighet til å komme hjem, og ikke bare treffe kjente og kjære, men samtidig være med i en flott og spennende fiskekonkurransen. Få oppleve at hele Salangen syder av liv og røre, og glade mennesker disse dagene. Millionfisken er virkelig blitt en flott folkefest, og mange legger nok ferien sin til denne tiden, slik at de kan delta på dette flotte arrangementet som går av stabelen disse dagene i uke 27.

Jeg har alltid tatt med meg familien og dratt en tur nordover hver sommer tidligere også, men etter at millionfisken ble til, gleder vi oss ekstra mye til sommerferien alle sammen. Vi her i familien begynner tidlig på vinteren å snakke om "millionfisken", jeg ringer ofte nordover bare for å høre om det er noe nytt, og for å "skravle" om dette arrangementet. Så dette er på vei til å bli en koselig tradisjon for hele familien. Også naboer og venner her sørpå, som har måttet høre oss skryte i det vide og det brede om dette arrangementet (og fiskene som bare blir større og større....), har nå bestemt at de blir med nordover for å oppleve dette eventyret de også. Så i år kommer vi mannsterke nordover på jakt etter "millionfisken", og alle de andre flotte premiene. For som kjent er det jo nytt fra i år, at det skal deles ut garantipremier på bortimot kr 350000,-! Så uansett om "millionfisken" også i år gjemmer seg ekstra godt, kan vi fortsatt dra hjem med flotte premier. Spenningen er stor, også her sørpå.

Mye har forandret seg i Salangen siden jeg i 1986, som 22-åring, måtte vende nesene sørover. Det fantes ikke jobber å få nordpå den gangen, så flytte måtte man. Jeg flyttet først til Rjukan hvor jeg bodde til 1989, flyttet så videre til Lillestrøm hvor jeg fortsatt

bor. Min sønn Glenn Simon (født i 1985) studerer til advokat i Oslo, og min datter Kristina (født 1988), er ferdig med første året sivilingeniør i Trondheim. Hun har imidlertid valgt å bytte utdannelse, så hun flytter tilbake til våren for studere til veterinær i Oslo.

Det er gøy å komme nordover for hvert år, og se utviklingen i Salangen. På den tiden da jeg vokste opp, var det ikke mye som skjedde. Det var stor utflytting, og mange måtte dra fra stedet fordi det ikke fantes jobber. Tilbudet på varer og tjenester på den tiden var også magert, det meste måtte man ut av bygda for å skaffe. Nå er det heldigvis stor bedring på dette området, næringslivet i Salangen har fått en stor oppblomstring siden den tid, og på Sjøvegan kan du nå få tak i det aller meste. Både tilbud og sortimentet er stort, så nå trenger man ikke lenger dra andre steder for å få tak i det man trenger. Ved å benytte seg av det lokale næringslivet i Salangen, bidrar man til at tilbud og arbeidsplasser består, noe som er viktig for et lite samfunn.

Egen nettside har bygda også, så siste nytt om hva som skjer i bygda, kan vi lese om på nettet. I 10 år har Jon Henrik Larsen drevet Salangen-nyheter.com, og mange er daglig inne på disse sidene. Web-Tv har også kommet til, så nå kan vi som bor utenfor Salangen også få med oss det som skjer i bygda "live". Det gjør at Salangen ikke lenger virker så langt borte, for jo eldre man blir, jo mer savner man stedet og menneskene. Salangen var, og er, en unik plass både når det gjelder folket og plassen, det er alltid godt å komme hjem og bli hilst hjertelig og varmt på. Det er nesten som man aldri har vært borte.

Nå er det ikke lenge til jeg pakker kofferten og vender nesa nordover igjen. For å være med på millionfisken! Med fiskestang og matpakke blir jeg nok å se ute på havet, eller stående på ett eller annet berg, på jakt etter den største fisken (og den med idealvekt...) Spenningen er stor når det napper, og jeg sakte drar fisken inn for å ta den i øyesyn. Er jeg den heldige...? Uansett så føler jeg meg veldig heldig som fikk vokse opp på en slik plass som Salangen, og at jeg fortsatt har muligheten til å besøke et slikt sted så ofte jeg vil. Jeg hilser så mye til alle kjente og kjære, og en ekstra hilsen og klem til alle dere som gikk ut av ungdomsskolen i 1980. Jeg savner dere alle sammen!

Så ønsker jeg alle sammen en riktig god sommer, og SKITT FISKE!!

Sommerhilsen fra Maryanne Tunheim



Salangen HelseRehab
Senter for Rehabilitering

... når hunder og helse trenger "ny startkapital"

RHR behandler pasienter på et stort ortopedisk senter, våre inngrep er utført av erfarne behandlere, fysioterapeuter og pasienter med lettere psykiske lidelser. Begynn opp med mobil- og sjelertilbud med smerteminimaler.

Tlf: 77 17 24 00, faks: 77 17 24 75, mail: post@salangen-rehab.no

Salong Kreativ

NYHET! Makeup fra Bedhead

Sommerhilsen til alle mine kunder.

Tlf. 77 17 17 99

PROGRAM FOR "SOMMER I SALANGEN" 2009

LUNDBRYGGA ÅPENT ALLE DAGER 1100-2200

MANDAG-ONSDAG 29/6-1/7

kl 1300-1800 SIF TINE Fotballskole på idrettsheia.
Fotballskole for aldersbestemte (6-14 år)
Arr. Salangen IF fotball

TIRSDAG 30/6

kl 1400 Åpning av LHL's trimløype med grillplass og gapahuk
på Vasshaug skole
Kaffe og trekning av premier blant de frammøtte
Arr. LHL Salangen
kl 2400 ÅPNING AV FISKE I SALANGSELVA
Kortsalg fra kl. 1700 på Elvelund Camping
Arr. Elvelund Camping

TORSDAG 2/7

kl 1900-0100 Kulturfest på Kulturhuset med utdeling av Kulturprisen
- "Skånlandblåseren"
- Salangen trekkspillklubb
- Seniorsangerne i Salangen
Arr. Salangen kommune/SAFA

FREDAG 3/7

kl 1600-2000 LilleVerket Salangsverket
Museum/ Intimkafé / Håndverkutsalg
for andre tider, ring 41 41 06 02
Arr. Ragnhild Fjeldstad

LØRDAG 4/7

kl 1100-1300 LilleVerket Salangsverket
Museum/ Intimkafé / Håndverkutsalg
for andre tider, ring 41 41 06 02

Arr. Ragnhild Fjeldstad

kl 1100-1500 Helikopterdrift Narvik

Voksne kr; 400,- barn kr; 250,-

Arr. Helikopterdrift

kl 1200 Dukkevogn / sykkeltoget for barn i Sentrum

Start fra Maxi Miljø

Arr. Salangen næringsforening

kl 1500 SjøvegAND river race ved Elvelund camping

Premieutdeling umiddelbart etter målplassering

Arr. Salangen musikkforening

SØNDAG 5/7

kl 1100-1400 LilleVerket Salangsverket
Museum/Intimkafé/Håndverkutsalg
for andre tider, ring 41 41 06 02

Arr. Ragnhild Fjeldstad

GRATIS bodplasser for salg av varer i sentrum, ta kontakt med Mary
Anne Winstanley tlf 95 03 61 81, eller på mail:
mcbamboo@online.no

Indre Troms hørselslag stiller med hørselsboks utenfor Coop Prix.
Kunstutstilling ved Ellinor Liljedahl i sentrum.
Det tas forbehold om endringer i programmet.

Hent **POSTEN** når det passer deg

I tillegg kan vi friste med:

- Stor grillmeny
- Stort utvalg - kiosk og smagodi
- Soft-is
- DVD-filmer til salg/leie

Vi leverer også catering

Vi har åpen fra
09.30 - 22.00 og 14.00 - 22.00 (søndag)



MAZHARS
GRILLBAR og CATERING

Telefon: 77 17 16 10 * Telefax: 77 17 16 35


NASA Salangen as

Regionens rådgiver og pådriver
i næringsutvikling!

Besøksadresse: Huset Mot Havet
Tlf: 77 17 48 03 - mob: 90 67 43 58 - Faks: 77 17 48 04
e-post: jorde@nasa-salangen.no

 *Autobanket / Autosalingsverket AS*  

BILUTSTILLING nært Lund-brygga under Millionflekken.



Div. bilpleiemidler - 15%

Dekkskifte i september:
bestill FØR 20/7-09 og få 20%
på leveransen

Lagerførte piggedekk - 25%

Hovedservice i August og September, bestill FØR 20/7-09, og vi
gir kr. 500,- i rabatt mot innlevering av denne annonse.

Fyll ut:

Navn: _____
Adresse: _____
Telefon: _____



Vi har gode og ferieklare bruktbiler, velkommen til prøvekjøring.
August: Høst-/vintersjekk mens du venter kr. 300,-
Kontakt oss på Salangsverket: 771 74107

Vi ønsker alle våre kunder god sommer og god ferie i en Ford eller Suzuki i
Salangsverket tlf 77 17 41 97 - Isokjøper tlf 77 84 18 33 - Web: www.miljonflekken.no

VIKING døgnvakt tlf: 908 98206